



OVERWATCH™

A N A

مطاراكروب

تجسس، اعداء، سرقة هوية مجهولة
مكافأة، V ج.م

W E T E R A N I

MICHAEL
CHU

BENGAL



ANA WETERANI

SCENARIUSZ
MICHAEL CHU

TLUMACZENIE
ADRIAN WAJER

RYSUNEK I KOLORY
BENGAL

PROJEKT TYPOGRAFICZNY
RICHARD STARKINGS ORAZ JOHN ROSHELL, JIMMY BETANCOURT, ALBERT DESCHESNE (COMICRAFT)

STARSZY REDAKTOR
CATE GARY

GLÓWNY REDAKTOR, MATERIAŁY WYDAWNICZE
ROBERT SIMPSON

OKŁADKA
BENGAL

PROJEKT GRAFICZNY
JOHN J. HILL

KONSULTACJA ARTYSTYCZNA
CHRIS METZEN, ARNOLD TSANG, BILL PETRAS, MICHAEL CHU

KONSULTACJA MERYTORYCZNA
SEAN COPELAND, JUSTIN PARKER, EVELYN FREDERICKSEN

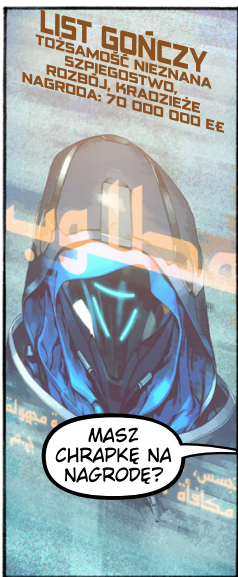
PRODUKCJA
JEFFREY WONG

STARSZY KIEROWNIK DS. GLOBALNEGO LICENCJONOWANIA
BYRON PARNELL

BLIZZARD – KIEROWNICTWO DS. FABULY I KREATYWNEGO ROZWOJU
JAMES WAUGH

SPECJALNE PODZIĘKOWANIA
LUDIVINE, CHARLOTTE RACIOPPO





LIST GOŃCZY
TOZSAMOŚĆ NIEZNA
SZPIEGOSTWO,
ROZBOJ, KRADEŻE
NAGRODA: 70 000 000 EE

MASZ
CHRAPKĘ NA
NAGRODĘ?



HAKIM OFERUJE NIEZŁĄ
FORSE. TEN GOŚC SPRAWIA
DUŻO PROBLEMÓW JEMU I
JEGO WSPÓLNIKOM.

JA TAM NORMALNIE
NIE WYSTAWIĘBYM
JEDNEGO Z NAS, ALE
ZA ODPOWIEDNIĄ
CENĘ...



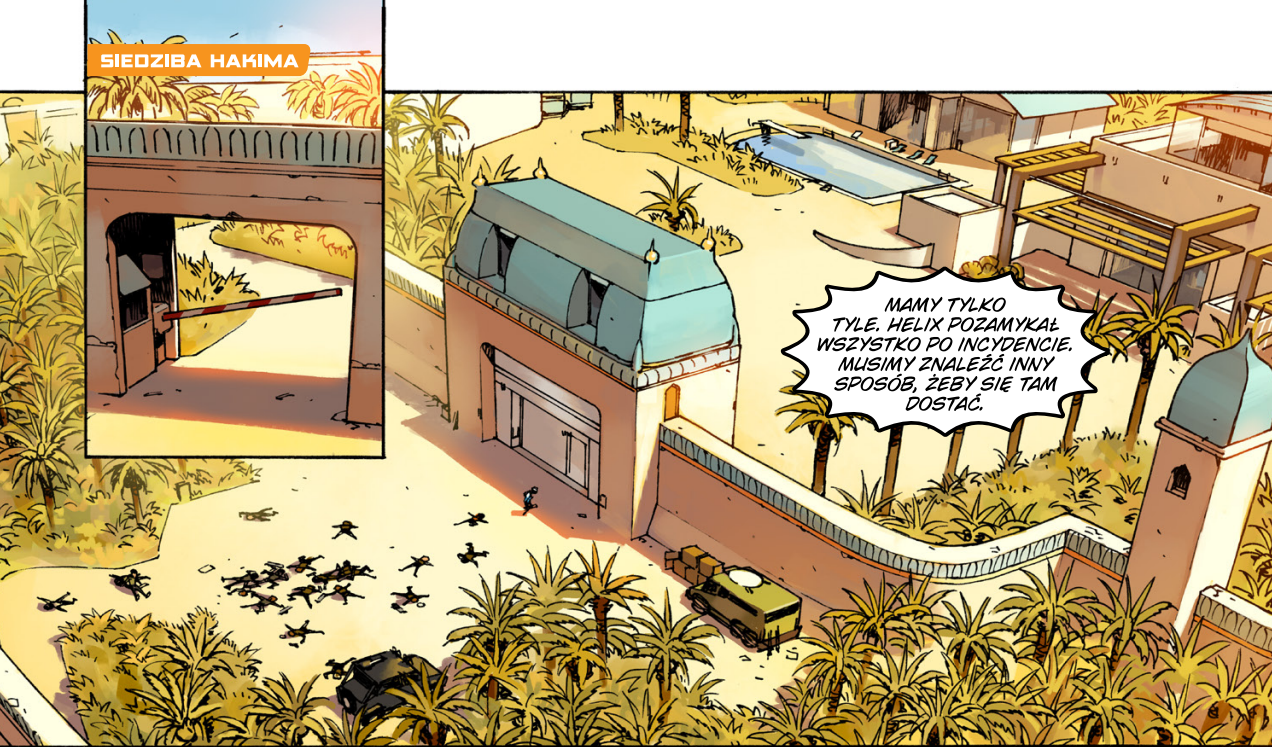
GDZIE ZNAJDĘ
TEGO HAKIMA?

CHETNIE
CIĘ DO NIEGO
ZAPROWADZĘ.



GIZA. NIEDALEKO
ŚWIĄTYNI ANUBISA.





MAMY TYLKO TYLE. HELIX POZAMYKAŁ WSZYSTKO PO INCYDENCIE. MUSIMY ZNALEŹĆ INNY SPOSÓB, ŻEBY SIĘ TAM DOSTAĆ.



ŻADNYCH WYMÓWEK. LEPIEJ, ŻEBY TE INFORMACJE PRZYDAŁY SIĘ SOMBRZE, DLA TWOJEGO DOBRA.



HELIX NA PEWNO MA JAKIŚ SŁABY PUNKT. SAMI NIE WIEDZA, CO CHRONIĄ.



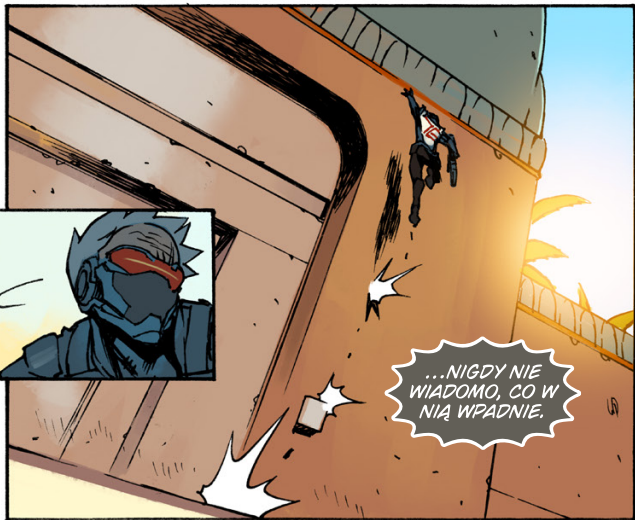
JAKIŚ POSTĘPY W SPRAWIE NASZEGO DUCHA?

TEN GŁOS...

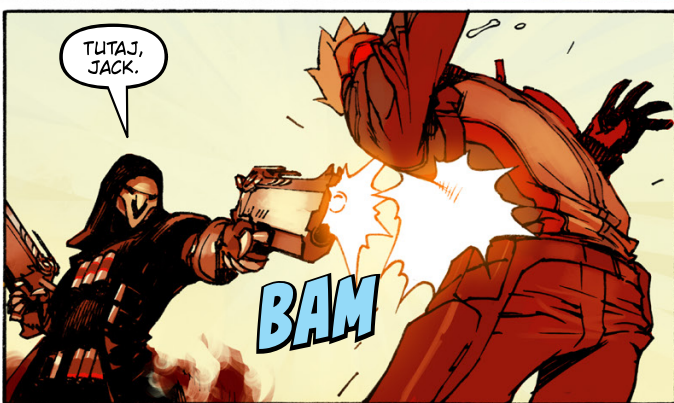
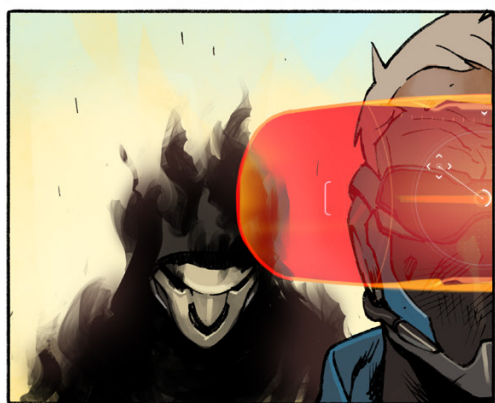
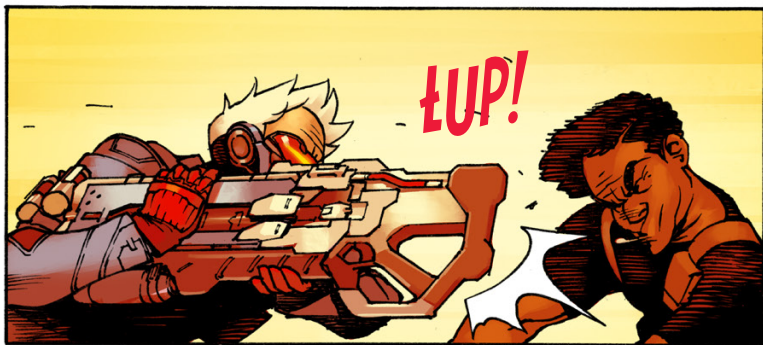
NIE. PRZEPADŁ BEZ ŚLADU KILKA DNI TEMU.

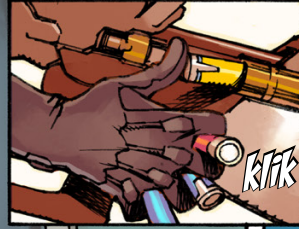
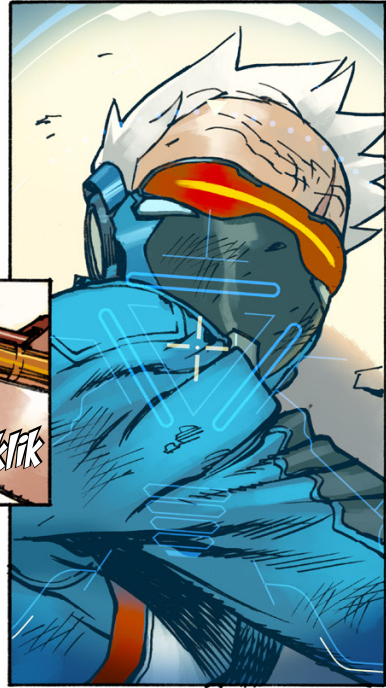


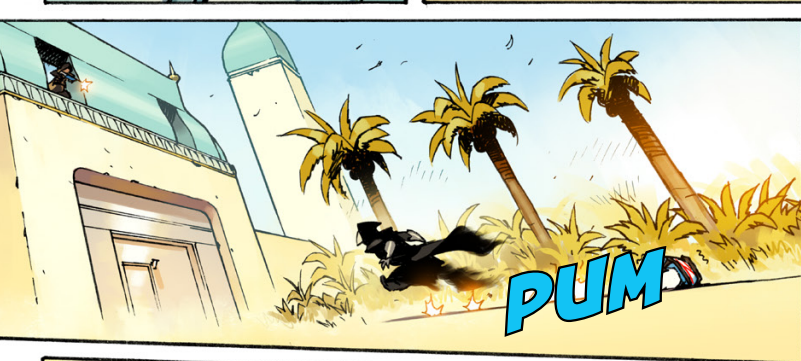
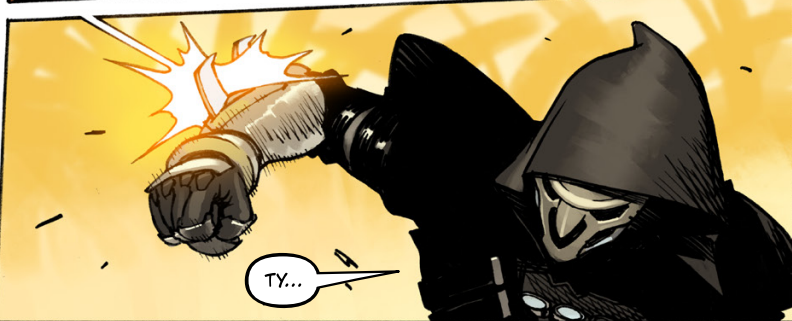
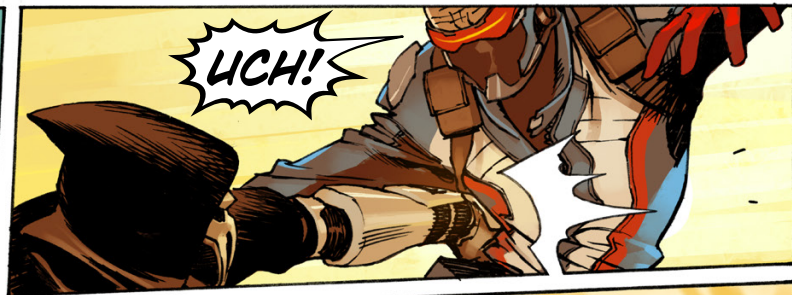
SZUKAJ DALEJ... GDY JUŻ SIĘ ZASTAWI PUŁAPKĘ...



...NIGDY NIE WIADOMO, CO W NIA WPADNIE.





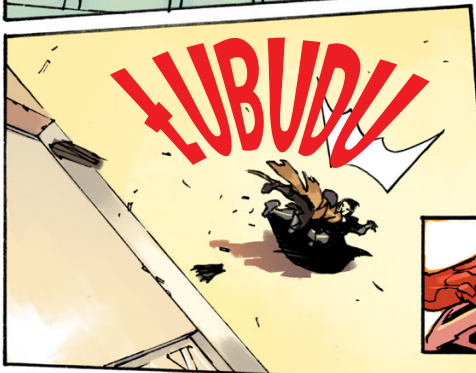




HAKIM PRÓBOWAŁ
WYWABIĆ TEGO, KTO
SABOTOWAŁ NASZE
OPERACJE.
NIE
SPODZIEWAŁEM SIĘ,
ŻE TO BĘDZIESZ
TY... PRAWDZIWY
DUCH.



NIE
MÓWIĄC
O NIM.
NAS,
WETERANÓW,
WIDOCZNIE CIĘŻKO
ZABIĆ.
ALE MOGŁEM SIĘ
DOMYŚLIĆ. ZAWSZE
STAŁAŚ PO JEGO
STRONIE.



LUBUDU



CO CI SIĘ
STAŁO...?

ON MI TO
ZROBIŁ, ANO.
ONI
ODPOWIADAJĄ
ZA TO, CO SIĘ ZE
MNA STAŁO.



GABRIELU...

CIEBIE
ZOSTAWILI
NA ŚMIERĆ.
MNE, ŻEBYM
CIERPIAŁ...

...NIGDY
O TYM NIE
ZAPOMINAJ.

PRZEZ CHWILE
NAPRAWDĘ BAŁEM
SIE, ŻE CHCESZ
MNIE ZABIĆ.

MOŻE POWINNAM,
PO TYM, CO TUTAJ
ODSTAWIŁEŚ. PRZEZ WIELE
DŁUGICH DNI OBSERWOWAŁAM
TO MIEJSCE, A TY WSZYSTKO
POPSUŁEŚ.

OBYŚ MIAŁ
PORZĄDNE
WYJAŚNIENIE.

SZUKAŁEM
CIEBIE.

ANA,
MYŚLAŁEM, ŻE
NIE ŻYJESZ.

TO SAMO
ŚWIAT MYŚLAŁ O
TOBIE. ALE WIDZIAŁAM
DONIESIENIA.

JESTEŚ ZBYT
UPARTY NAWET NA
TO, ŻEBY DAĆ SIĘ
ZABIĆ.

MIMO WSZYSTKO
MASZ SZCZĘŚCIE,
ŻE ŻYJESZ.

MÓJ DAWNY SZEF
MAWIAŁ, ŻE NIE MA
CZEGOŚ TAKIEGO JAK
SZCZĘŚCIE. SĄ TYLKO
DOBRE GENY.

MUSIAŁ BYĆ
PALANTEM.

BYWAŁ
NIM.

ANA,
TO MOJA
WOJNA.

A TY SIĘ Z NIEJ
WYCOFAŁEŚ, INACZEJ
DAŁABYŚ MI ZNAĆ,
ŻE ŻYJESZ.

„NIE WIESZ, CO PRZESZŁAM,
JACK. ZAWIODŁAM WSZYSTKICH.
UZNAŁAM, ŻE LEPIJ BĘDZIE,
JEŚLI STANĘ SIĘ DUCHEM”.

„ALE ZROZUMIAŁAM, ŻE
NAWET JAKO DUCH MOGĘ
CHRONIĆ POTRZEBUJĄCYCH”.

NIE DBAM O
TWOJĄ WOJNĘ.
ALE DBAM O
CIEBIE.

POTRZEBUJESZ
MNIE, JACK. KOGOŚ,
KTO BĘDZIE CIĘ
OSTANIAŁ.



KONIEC